

## Parler de son logement

Omar nous parle de son logement en le décrivant.

أَسْكُنُ فِي جَنُوبِ غَرْبِ مَدِينَةِ بَارِيسِ.

J'habite au sud-ouest de la ville de Paris.

أَعِيشُ فِي حَيِّ هَادِيٍّ.

Je vis dans un quartier calme.

هُنَاكَ مَتَجَرٌ وَ دُكَّانٌ وَ مَخْبِزَةٌ وَ مَجْزَرَةٌ وَ مَكْتَبَةٌ  
عَلَى بُعْدِ خَمْسِينَ مِتْرًا مِنْ حَيِّي.

Il y a un commerce, une épicerie, une boulangerie, une boucherie et une bibliothèque à cinquante mètres de mon quartier.

أَسْكُنُ فِي شَقَّةٍ تَطُلُّ عَلَى بُحَيْرَةٍ.

J'habite dans un appartement qui donne sur un lac.

تُوجَدُ شَقَّتِي فِي الطَّابِقِ الثَّانِي فِي عِمَارَةٍ بِخَمْسَةِ طَوَابِقٍ.

Mon appartement se trouve au deuxième étage dans un bâtiment à cinq étages.

شَقَّتِي كَبِيرَةٌ، فِيهَا قَاعَةٌ إِسْتِقْبَالٍ وَ أَرْبَعُ غُرَفٍ وَ مَطْبَخٌ وَ حَمَّامٌ وَ مِرْحَاضٌ.

Mon appartement est grand, dans lequel il y a un salon, quatre chambres, une cuisine, une salle de bain et des toilettes.

مِسَاحَةُ شَقَّتِي مِئَةٌ وَ عِشْرُونَ (120) مِترٌ مُرَبَّعٌ.

La superficie de mon appartement est de cent vingt (120) mètres carrés.

شَقَّتِي عِنْدَهَا شُرْفَةٌ كَبِيرَةٌ فِيهَا طَاوِلَةٌ وَ كُرَاسِي.  
أَجْلِسُ فِي شُرْفَتِي لِأَشْرَبَ الْقَهْوَةَ أَوْ الشَّايَ مَعَ  
عَائِلَتِي وَ أَصْدِقَائِي.

Mon appartement a d'un grand balcon dans laquelle il y a une table et des chaises. Je m'assois dans mon balcon pour boire du café ou du thé avec ma famille et mes amis.

أَسْكُنُ فِي شَقَّتِي مَعَ زَوْجَتِي وَ ابْنِي وَ ابْنَتِي.

J'habite dans mon appartement avec mon épouse, mon fils et ma fille.

أُحِبُّ كَثِيرًا شَقَّتِي لِأَنَّي أَحْسُ فِيهَا بِالرَّاحَةِ.

J'aime beaucoup mon appartement car je m'y sens à l'aise.

**Lexique arabe à retenir :**

J'habite : **أَسْكُنُ**

Sud : **جَنُوبٌ**

Ouest : **غَرْبٌ**

(NB : **غَرْبٌ** peut aussi avoir le sens de « Occident »)

Ville : **مَدِينَةٌ**

Je vis : **أَعِيشُ**

Quartier (nom), vivant (adjectif) : **حَيٌّ**

(NB : **حَيٌّ** peut aussi avoir le sens de «vivant »

[adjectif])

Mon quartier : **حَيِّي**

Calme : **هَادِئٌ**

Il y a : **هُنَاكَ**

(NB : **هُنَاكَ** peut aussi avoir le sens de « là-bas »)

Commerce, magasin : مَتَجَرٌ

Epicerie : دُكَّانٌ

Boulangerie : مَخْبِزَةٌ

Boucherie : مَجْزَرَةٌ

Bibliothèque : مَكْتَبَةٌ

Distance : بُعْدٌ

à distance de : عَلَى بُعْدٍ

Cinquante : خَمْسِينَ

Cinq : خَمْسَةٌ

Quatre (au masculin) : أَرْبَعٌ

Cent vingt : مِئَةٌ وَعِشْرُونَ

Mètre : مِترًا = مِترٌ

Appartement : شَقَّةٌ

Mon appartement : شَقَّتِي

Elle donne sur : تُطَلُّ عَلَى

Lac : بَحِيرَةٌ

Elle se trouve : تُوجَدُ

Etage : طَابِقٌ

Etages : طَوَابِقٌ

Deuxième (au masculin) : ثَانِي

Bâtiment, immeuble : عِمَارَةٌ

Grande : كَبِيرَةٌ

Dans laquelle, elle comprend (au sens de contenir) : فِيهَا

Salle : قَاعَةٌ

Accueil, réception : اِسْتِقْبَالٌ

Salon (salle de réception) : قَاعَةُ اِسْتِقْبَالٍ

Chambres : **غُرَفٌ**

Cuisine : **مَطْبَخٌ**

Douche : **حَمَّامٌ**

(NB : à ne pas confondre avec « **حَمَامٌ** » qui signifie : pigeons)

Toilettes : **مِرْحَاضٌ**

Superficie : **مِسَاحَةٌ**

Carré : **مُرَبَّعٌ**

Elle a : **عِنْدَهَا**

(NB : **عِنْدَهَا** peut avoir le sens de « **chez elle** »)

Balcon : **شُرْفَةٌ**

Table : **طَاوِلَةٌ**

Chaises : **كُرَاسِي**

Je m'assoie : **أَجْلِسُ**

Je bois : أَشْرَبُ

Café : قَهْوَةٌ

Ou : أَوْ = أَوْ

Suivi d'un nom défini + أَوْ

Suivi d'un nom indéfini + أَوْ

Thé : شَايٍ

Avec : مَعَ

Famille : عَائِلَةٌ

Ma famille : عَائِلَتِي

Amis : أَصْدِقَاءٌ

Mes amis : أَصْدِقَائِي

Epouse : زَوْجَةٌ

Mon épouse : زَوْجَتِي

Un fils : **ابن**

Mon fils : **ابني**

Une fille : **ابنة**

Ma fille : **ابنتي**

J'aime : **أحب**

Beaucoup, énormément : **كثيرا**

Par ce que je (suis) (moi) : **لأنني = لأنني**

Je sens : **أحس**

Repos : **راحة**